

## نمودار اساسی نظریه پردازان تجارت : منشاء و گسترش اولیه آن

توماس ام . هامفری

\* ترجمه از : اکبر کمیجانی \*

### مقدمه :

اقتصاددان معروف هلندی، جان تینبرگن Jan Tinbergen در مقاله مشهورش در سال ۱۹۴۵ در زمینه تجارت بین الملل تحت شوابط بازدهی‌های متغیر در یک مدل ساده<sup>۱</sup>، تفسیرخویش از آنچه که را بوت بالدوین Robert Baldwin ("نمودار اساسی (مورد قبول) اقتصاددان تجارت بین الملل" "یاد میکدرا عرضه کرد (۱۴۲ صفحه ۱۴۲). تینبرگن نموداری را که شامل یک معنی (تبديل) یا امکان توانید، منحنی‌های بی‌تفاوتی سلیقه، خطوط قیمت نسبی یا رابطه مبادله بود بکار گرفت تا اینه نشان دهد چگونه کشوری با بخودداری از فروخت تجارت در یک نسبت قیمت‌جهانی متفاوت از قیمت در اقتصاد بسته می‌تواند نفع کند (به شکل شماره ۱ مراجعه کنید) . در فروخت مطرح شده کشور دو چیز را انجام می‌دهد . اول ، آن ترکیب از کالاهای را تولید می‌کند که محصول ملی اش را براساس قیمت‌های جهانی بحداکثر رساند . با این معنی که ، کشور در نقطه معادل می‌تواند خطر قیمت جهانی تولید می‌کند . آنگاه براساس خط قیمت مبادرت به تجارت می‌نماید ، بطوریکه ، کالاهایی را که در تولید آنها مزیت نسبی هزینه‌ای دارد می‌صداری و در مقابل کالاهایی را که در تولید آنها مزیت نسبی هزینه‌ای ندارد وارد می‌نماید تا اینکه به نقطه حد اکثر رضامندی بروی بالاترین

---

منبع مقاله : Economic Review, January/Februray, 1988, Volume 74/1, Federal Reserve Bank of Richmond, U.S.A.

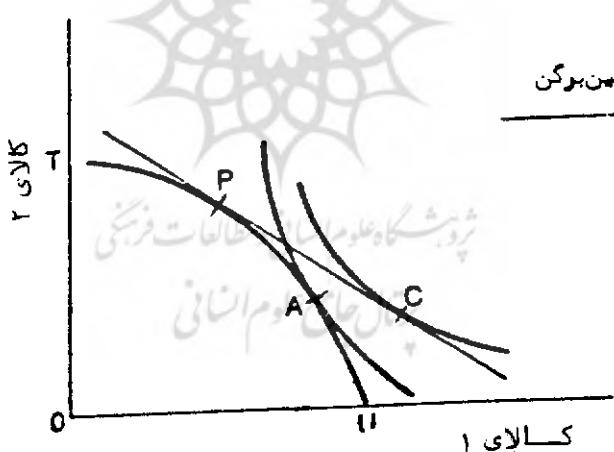
۱- مقاله تینبرگن، که دوایدا تحت عنوان "نظر بروفسور گراهام برای حمام تجارت" بود، در سال ۱۹۶۵ با شرح نسبتاً مختصری با عنوان "تجارت بین الملل تحت شوابط بازدهی‌های متغیر در یک مدل ساده" مجدداً بچاپ رسید. ( به منبع ۱۶ مراجعه شود ) .

\* دکتر اکبر کمیجانی استادیار دانشکده اقتصاد دانشگاه تهران .

منحنی بی تفاوتی قابل حصول دست می پاید . در آن نقطه از ترکیب کالاهای بهره می جوید که قبل از تجارت قادر به تولیدیا مصروف آن نبود . در این وضعیت است که ادعای حمایتی اقتصاددان به نفع تجارت آزاد در نمودار واحدی تجلی پیدا می کند .

برای اینکه یک نمودار ساده هندسی بتواند بصورت یک تصویر مورد توجهی درآید بسیار تعجب آور است . چرا که سایر نمودارهای اقتصادی از شناخت همانندی بهره جسته اند . نمودار متقاطع کینزی (Keynes) ، قیچی (عرضه و تقاضا) مارشالی (Marshall) ، IS-LM هیکسی (Hicks) ، جمعه اجورث - باولی (Hicks - Bowley) ، Edgeworth منحنی فلیپس (Phillips) ، جویان دور نایتی (Knight) نمونه هایی از این موارد هستند . آنچه که تعجب آور است اینست که چطور در مورد تاریخچه نمودار تجارت کم نگاشته شده است . چندین بروزی منظم از تاریخ آن موجود هست ، اما کتابهای درسی کمتر درباره آن می توبینند . تین برگن مطلبی را در مورد وضعیت اولیه نمودار بیان ننمود ، گرچه این نمودار در آن موقع ۲۸ ساله بود که او عرضه می نمود . چه کسی این نمودار را

شکل ۱  
نمودار تین برگن



قبل از تجارت اقتصاد در نقطه A ، نقطه مشترک معاشر بین منحنی های تبدیل و بی تفاوتی ، تولید و مصروف می کند . با برخورد اداری از تجارت در نسبت قیمت جهانی که توسط شبکه خط PC نشان داده شده ، اقتصاد ترکیب کالای P را تولید و آنگاه با ترکیب C مبادله می کند تا به نقطه حد اکثر رضامندی C کم بر روی بالاترین منحنی بی تفاوتی قابل حصول قرار دارد . بر سرده منبع : تین برگن (۱۶ ، صفحه ۱۲۹) .

ابداع کرد؟ چگونه در آغاز پذیرفته شد؟ چه کسی بیشترین نفوذ را در پذیرش آن در تغوری تجارت داشته است؟

امروزه این موضوعات هنوز لایحل باقی مانده و هوکسی در می‌باید که نویسنده‌گانی چون ساموئل森 (Samuelson)، بالدوین (Baldwin)، مانشی (Maneschi) و تویت (Thweatt) براینکه آیا وینر (Viner)، هابرلر (Haberler)، یا بارون (Brone) (کدامیک بیشترین سهم را در گسترش نمودار تجارت داشته‌اند، اتفاق نظر ندارند؟ دریک تلاشی که این وضع را روشن نماید و بعضی از جنبه‌های تاریخی ضروری را فراهم آورد، این مقاله مراحل تکامل نمودار تجارت را از آغازش در سال ۱۹۵۷ تا عرضه آن توسط تینبرگن در سال ۱۹۴۵ که قبیل از این زمان آن نمودار بصورت یک ابزار استاندارد هندسی نظریه پرداز تجارت شده بود، معرف و بررسی می‌کند. به حال، یک توضیح کوتاه این بحث را نظم می‌دهد. امروزه تحلیل گران نمودار را در موارد زیادی استفاده می‌کنند فقط به چند نمونه از موارد استفاده این نمودار ذیلاً اشاره می‌شود – بمنظور تشریح و ترسیم آثار حمایت (تجاری)، آثار تعوفه‌های اهداف غیراقتصادی، آثار انحرافات دو بازار داخلی و آثار رشد در تجارت، معدالک، از نظر تاریخی، اقتصاددانان عمدتاً برای تشریح تعادل تجارت و منافع حاصل از تجارت در یک اقتصاد کاملاً رقبتی که در آن موازنۀ پرداختها فقط جهت سادگی بحث شامل موازنۀ تجاري است نمودار را بکار گرفته‌اند. با توجه به تاکید تاریخی این مقاله، هم چنین به بعضی از ملاحظات سنتی در این رابطه توجه می‌شود.

### تکامل تاریخی

از نظر تاریخی نمودار حداقل در هشت مرحله تکامل یافته است. هر مرحله با یک ابداع کننده متفاوتی روبرو بود که در گسترش نمودار سهمی و را ایفا کرده است. ایروینگ فیشر (Irving Fisher، ۱۹۰۷) نمودار را ابداع کرده مشکلی را در تغوری سرمایه توصیف و تشریح کرد، انریکو بارون (Enrico Barone، ۱۹۰۸) آنرا به حوزه تجارت بین‌الملل گسترش داد، آلین یانگ (Allyn young، ۱۹۲۸) آنرا در مورد اقتصاد بسته فرضی که تحت شرایط بازدهی‌های ثابت، کاهشی و افزایشی عمل می‌کند، بکار گردید. گاتفرید هابرلر (Gotfried Haberler، ۱۹۳۰) منحنی موز (امکان) تولید ۲- برای مورو مجادلات به مقاله مانشی (Maneschi) و تویت (Thweatt) مواجه شود (۱۲، صفحات ۳۷۸-۳۷۵).

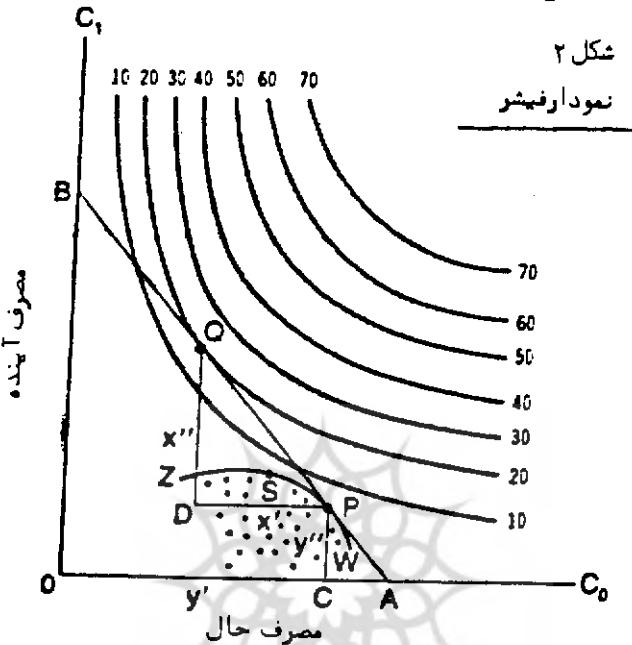
اکیدا "مقری رابعنوان حالتی از این نمودار به تغوری تجارت خارجی وارد کرد . جکوب وینر (Jacob Viner، ۱۹۳۱) ضمن اینکه منحنی های بی تفاوتی جامعه را به نمودار هابرلر افزود ، کل چارچوب نمودار را مورد استفاده قرارداد . ابالرنس (Abba Lerner)، (۱۹۳۲) کاربر نمودار را به سطح اقتصاد کل جهان گسترش داد . وسیلی لئونتیف (Wassily Leontief)، (۱۹۳۲، ۱۹۴۵، ۱۹۴۵) آنرا بطور همزمان برای دو کشور بکاربرد ، و جان تینبرگن (Jan Tinbergen)، (۱۹۴۵) نتایج آنان را با اطراف تعام ترکیب کرد ، بجزیانگ ، هر کدام از تحلیل گران نمودار را بمنظور تأکید نمودن بر منافع حاصل از تجارت بکار گرفته اند . از میان این تحلیل گران ، هایرلرولنوتیف بیشترین نفوذ را داشته اند . آنها بودند ، که نظریه پردازان تجارت را مقاعد نمودند تا این نمودار را به مجموعه ابزار تحلیلی شان اضافه کنند . آنچه که در ذیل می آید یک تشریح منظم تاریخی از سهم خاص هر کدام از این پیشقدمان است .

### ایروینگ فیشر (Irving Fisher)

فرانسیس وای . اجورث (Francis Y. Edgeworth) منحنی های بی تفاوتی را در سال ۱۸۸۱ در آثار خود ، فیزیک ریاضی ، ابداع کرد . هم چنین ، ویلفردو پارتو (Vilfredo Pareto) در بکارگیری منحنی های تبدیل در " رساله اقتصاد سیاسی " خویش در سال ۱۹۰۶ اپیشدم شد . اما ایروینگ فیشر در آثار کلاسیک خویش ، نوش بهره ، در سال ۱۹۰۷ اولین کسی بود که منحنی های تبدیل و بی تفاوتی را همراه با خطوط قیمت بازار در نمودار واحد ترکیب کرد و آنرا جهت توصیف منافع حاصل از مبادله مورد استفاده قرار داد (به شکل شماره ۲ مراجعه کنید) .

درست است که فیشر نمودارش را در مورد مسئله ای در زمینه تئوری سرمایه بکار برداشت تئوری تجارت بین الملل . با این معنی که ، او منحنی را جهت تشریح تصمیم سرمایه گذاری مطلوب فردی بکاربرد تا تشریح تعادل خارجی کشوری . اما این فقط یک اختلاف ظاهري است . مانند نظریه پردازان تجارت بعد ازاو ، فیشر نمودار را جهت بیان منافع حاصل از مبادله (صرف کننده) بکاربرد [کرچه نمودار را در تحلیل مبادله میان دوره ای (فردی) نامیان ملل بکارگرفت] . همانند نظریه پردازان تجارت ، فیشر نشان داد که فرد در طول مرز امکان تولید بسوی بالاترین خط قیمتی قابل حصول حرکت و آنگاه در طول آن خط مبادله می نماید تا به نقطه حد اکثر رضامندی نایل آید . بر اساس

منطق مجرد اقتصادی، تشریح فیشر را تشریح نظریه پردازان بروایی می‌کند، بنابراین، به فیشر به خاطر ابداع نمودار تجارت باستی سهمی و اعتباری قائل شد.



شکل ۲

نمودار فیشر

بایتوجه به نزخ بیوه که بطور ضمنی در شب خط AB مطرح است، یک سرمایه‌گذار ترکیب مصرف دو دوره‌ای P را تولید می‌کند که بالاترین ارزش فعلی را دارد. نگاه آن ترکیب را با ترکیب Q از طریق قرضدادن PD واحد از مصرف زمان حال بروای کسب واحد از مصرف آینده می‌داند که نقطه حداکثر رضامندی Q بررسد. منبع: فیشر (۴، صفحه ۴۰۹).

نمودار فیشر در صفحه ۴۰۹ از آثار خویش، نزخ بیوه<sup>۳</sup>، ظاهر می‌شود. منحنی تبدیل یا امکان تولید یا (آنچنانکه فیشر نامید) منحنی فرصتی ZPW بیانگر فرصتی است که فرد از طریق سرمایه‌گذاری در یک بروزه سرمایه حقیقی، مصرف زمان حال را (که بروای محور افقی اندازه گیری می‌شود)، به مصرف زمان آینده (که بروای محور عمودی اندازه گیری می‌شود) تبدیل کند. شکل مقعر منحنی بیزولی بودن بازدهی‌های

۳ - هم چنین فیشر نمودار را در آثار خویش "تعویی بیوه" (۱۹۲۰) مورد استفاده قرار داد. در ارتباط با نمودار فیشر به مقاله Hirshleifer (۱۹۴۹، صفحات ۳۲۰-۳۲) و Samuelson (۱۹۴۷، صفحات ۲۹-۳۳) مراجعه شود.

سرمایه گذاری را بیان کرده هم چنانکه واحدهای بیشتر و بیشتری از مصرف امروز از دست داده میشود افزایش‌های کمتر و کمتری در مصرف فردا حاصل می‌گردد.

مجموعه منحنی‌های محدب با مظلوبیت یکسان ( $\text{An}_{\text{نها}} \text{نها} \text{نها} \text{نها}$ ) که با اعداد  $15, 20, 30$  و غیره شماره گذاری شده‌اند، نشانه‌بی‌تفاوتی فرد را می‌سازند. هر منحنی ترکیب‌های متفاوتی از مصرف حال و آینده را نشان میدهد که رضامندی یکسانی را حاصل می‌کنند. منحنی‌های بالاترسطح بالاتری از رضامندی را عرضه می‌کنند. بالاخره خط نرخ بهره  $AB$  (رابطه مبادله) فرصت تبدیل  $P$  دلار از مصرف حال به  $Q$  دلار از مصرف آینده از طریق قرض دادن در نرخ بهره بازار که در شب خطفیمتی ( $AB$ ) تعییه شده را نشان میدهد. به بیان دیگر، فرد می‌تواند قرض دهد هم چنانکه او می‌تواند سرمایه‌گذاری نماید.

فیشر توضیح میدهد که فرد، اگر از فرصت قرض دادن در بازار پول محروم شود، بایستی آن ترکیب مصرفی دودوره‌ای را انتخاب کند که در نقطه مشترک معادن میان منحنی بی‌تفاوتی و منحنی امکان تولید نشان داده شده است (نقطه  $S$ ). این به نقطه تعادل تولید و مصرف اقتصاد بسته‌ای در نمودار تجارت شبیه است.

بهرحال، با توجه به فرصت قرض دادن در نرخ بهره رایج، فرد با حرکت در طول مرز تولید بسوی نقطه  $P$  بر روی بالاترین خط نرخ ( $AB$ ) قابل حصول، آن نرخ بهره را با نرخ نهایی بازدهی سرمایه‌گذاری واقعی برابر می‌کند. با این معنی که، او ترکیب مصرفی دودوره‌ای را چنان انتخاب می‌کند که بالاترین ارزش فعلی را دارد که براساس نرخ بهره بازاری مستتر در شب خط  $AB$  محاسبه می‌شود. آنگاه، در طول آن خط مبادله می‌نماید، یعنی،  $PD = X^P$  دلار از مصرف کنونی را در معاوضه با  $DQ = X^D$  دلار از مصرف آینده قرض می‌دهد تا اینکه به نقطه حد اکثر رضامندی  $Q$  نایل گردد. بطور خلاصه، با توجه به فرصت مبادله در قیمت بازار، فرد ترکیبی از کالاهای را تولید می‌کند که بالاترین ارزش بازاری را داشته و آنگاه آنرا با ترکیب برتردیگری که بر بالای منحنی امکان تولید قرار دارد، مبادله می‌کند. اما این دقیقاً همان چیزی است که یک اقتصاد ملی باز کاملاً "رقابتی و قتیکه" فرصت تجارت کردن دو قیمت جهانی به آن داده شود، انجام میدهد.

۴ - فیشر برای اجتناب از ازدحام در نمودار، منحنی بی‌تفاوتی مربوطه را حذف

می‌کند.

استفاده کنندگان نوین از نمودار تجارت خاطر نشان می‌کنند که تعادل بین المللی ایجاد می‌نماید نسبت قیمت جهانی چنان باشد که تجارت میان ملل را موازن کند. به بیان دیگر، صادرات مطلوب کشوری باقیستی در نسبت قیمت تعادلی با واردات مطلوب کشوری دیگر با عکس برابری کند. فیشر در ارتباط با نزدیکی تعادلی به معین منوال بحث کرد. بنابر اظهار فیشر، نرخ بهره تعادلی آن نرخی است که قرض (دادن) مطلوب فردی را با قرض (گرفتن) مطلوب فرد دیگری برابرمی‌کند. باین معنی که آن نرخ تضمن می‌کند که ساقهای مثلث  $PDQ$  (در شکل شماره ۲) در طور برابر ولی علامت آنها میان قرض دهنده و قرض گیرنده کان متفاوت باشند. بنابر این فیشر وضعیت فردی که مواجه با نرخ بهره بازار شده را بیشتر از شرایط تعادل مبادله شرح داد. او هم چنین شرایط تعادلی که آن نرخ را تعیین می‌کنند، مشخص کرد. درست است که او چنین شرایط را در نمودارش نشان نداد. باین معنی که، این نمودار را برای مورد دو شخصی گسترش نداد. اما او اظهار کرد که چگونه آن میتواند تعیین داده شود. به حال، کارفیشر افق استفاده های بعدی از نمودار در جهت تشریح تعادل مبادله جهانی در حالت دو کشوری را روشن ساخت.

### انریکو بارون (Enrico Barone)

گرچه فیشر اولین کسی بود که نمودار را جهت نشان دادن منافع حاصل از مبادله میان دوره‌ای بکار گرفت، آنکه انریکو بارون، اقتصاددان و ریاضی‌ایتالیایی و نویسنده مقاله شهر "وزارت تولید در حکومت اشتراکی" کسی بود که نمودار را جهت تشریح منافع حاصل از مبادله بین المللی بکار گرفت.<sup>۵</sup> در یک زیرنویس طولانی در چاپ سال ۱۹۰۸ از کتابش تحت عنوان "اصول اقتصاد سیاسی"، (بارون) نموداری را جهت نشان دادن وضعیت‌های تعادلی قبل و بعد از مبادله برای اقتصاد ملی واحدی که دو کالای A و B را تولید و مصرف می‌کند، عرضه کرد (به شکل شماره ۳ مراجعه کنید). نموداری همانند نمودار فیشر، شامل سه نوع منحنی است.

منحنی AB تبدیل یا "بی‌تفاوتی تولید" وی ترکیب گوناگونی از حداقل دو کالا را نشان میدهد که اقتصاد از منابع موجود می‌تواند تولید کند. شکل اتحنای غیر خطی آن

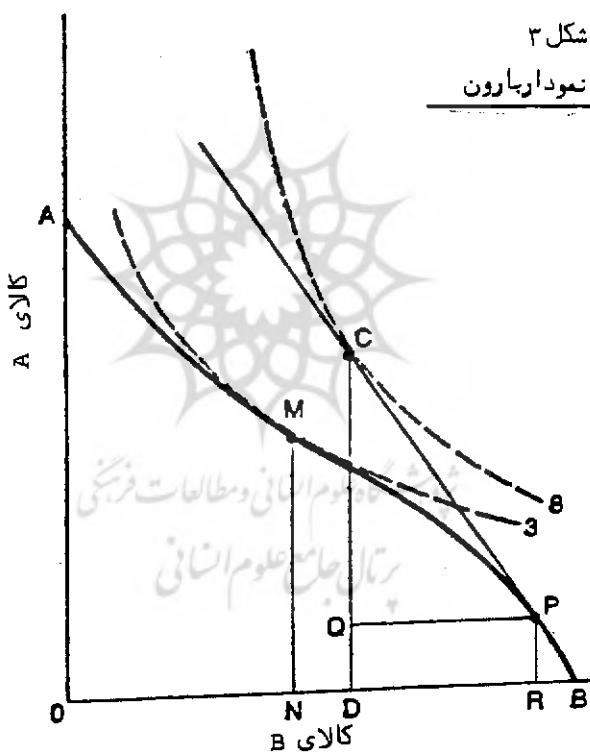
۵- نجه که در اینجا توضیح داده می‌شود به مقدار زیادی از مقاله مانشی

(Maneschi) و تویت (Thweatt) (۱۲) الهام می‌گیرد.

مین آنست که تولید تحت شرایط هزینه‌های غیرثابت نیز تحقق می‌پاید. شب منحنی در هر نقطه‌ای مانند M آنچه که بارون "هزینه نسبی" یا نسبت هزینه‌های نهایی تولید نامید را عرضه می‌کند.

منحنی‌های حامل شماره‌های ۳ و ۸ از مجموعه منحنی‌های بی‌تفاوتی سلیقه جامعه هستند که شرایط تقاضا در جامعه را نمایان می‌کنند. هر منحنی ترکیبات کالائی گوناگونی را نشان میدهد که رضامندی یکسانی را حاصل می‌کنند. منحنی‌های بالاتر سطح بالاتری از رضامندی را نشان میدهند هم چنانکه با شماره‌های بزرگتری که آنها حامل هستند مشخص شده‌اند. منحنی PC خط قیمتی جهانی بوده که شب آن معرف هزینه

شکل ۲  
نمودار بارون



بازوجه به فرصت مبادله دوطول خط قیمت جهانی PC، کشور تولید وازن نقطه خود انتکائی M به نقطه تخصصی P انتقال می‌دهد. آنکاه ترکیب کالائی P و با ترکیب C از طریق صدور PQ مقدار از B برای C مقدار از A مبادله می‌کند تا به نقطه حد اکثر رضامندی C نافذ شود.

منبع: مانشی و توبیت (۱۲، صفحه ۳۸۱).

نسبی حصول کالاهای A و B در بازار جهانی است .  
 قبیل از مبادله ، کشور در نقطه تعادل خود انتکائی M تولید و مصرف می کند  
 که محل مماس مشترک منحنی های بی تفاوتی سلیقه و امکان تولید است . شیب خط مماس  
 در آن نقطه نسبت قیمت داخلی کالاها قبیل از مبادله رامی نمایاند و دلالت براین می کند  
 که کشور نسبت به بقیه جهان در تولید کالای B دارای مزیت هزینه نسبی است .  
 هنگامیکه مبادله در نسبت قیمت جهانی که در شیب خط PC مستر است آغاز  
 میگردد ، کشور از طریق حرکت بر نقطه تولید P جاییکه نسبت هزینه های نهایی داخلی  
 برابر با نسبت قیمت جهانی است از مزیت نسبی اش بهره می جوید و GNP (تولید ناخالص ملی )  
 ارزیابی شده در نسبت قیمت های جهانی حد اکثر می شود . بطور خلاصه ، کشور در نقطه  
 مماس میان منحنی تبدیل و خط قیمت جهانی (بالاترین خط قابل حصول ) تولید می کند .  
 آنگاه در طول آن خط ، با صدور PQ مقدار از کالای B در معاوضه با (واردات )  
 QC مقدار از کالای A ، مبادله می کند تا اینکه به نقطه حد اکثر رضامندی  
 نایل آید . با برخورداری از مزیت مبادله ، نقاط تولید و مصرف خود را جدا می کند و مصرف  
 را به بالای منحنی تبدیل میرساند .

آنچه است که تمام عناصر بربوط به وضعیت (حالت ) جدید نمودار روئیت می شوند .  
 یعنی چارچوب سه نموداری ، اختلاف میان قیمت های خود انتکائی (اقتصاد بسته ) و  
 جهانی که مبادله را امکان پذیر می کند ، حرکت به نقطه تخصصی از حد اکثر ارزش محصول ،  
 جدایی نقاط تولید و مصرف بعد از مبادله ، ومثلث مبادله که این نقاط را بر هم نزدیک  
 می کند . تمام این یک نقش درخشانی بود که می باستی بارون را بعنوان چهره اصلی در  
 گسترش نمودار ساخته باشد . در حالیکه چنین نیست . باتمام درخشندگیش ، سهمش کلا " بدون توجه ماندو نتیجتا " نفوذ قابل توجهی را در کار معاصرین و اخلاق نزدیک ش نداشت .  
 خود بارون احتفالا " تا اندازه ای مسئول چنین وضعی از امور بوده است . چراکه با پنهان  
 (دفن) کردن نمودارش در یک زیرنویس از آثارش (اصول اقتصاد سیاسی ) در سان ۱۹۵۸  
 بطور موثر اهمیتش را بعد اقل رسانید . شاید هم چنین قصدی را داشته است ، زیرا که  
 قصورش از گنجانیدن نمودار دو سایر نوشه هایش چنین الهام می کند . به صورت در  
 چاپهای بعدی اصولش اثری از نمودار یافت نمی شود . هنگامیکه آن کتاب (اصول ) نهایتا " در  
 سال ۱۹۳۶ اصلاح چاپ شد بختی شباخت به حالت اصلی آن داشت . تا آن موقع ،  
 سایر تحلیل گران نمودار و ابطور مستقل مجددا " کشف و فراتر از بارون گسترش داده بودند .

فقط دو سالهای اخیر است که با دستیابی مجدد به کتاب "اصول اقتصادسیاسی" فوق العاده کمیاب چاپ ۱۹۰۸، پژوهشگران قادر به تأثیر اصلی بودن سهم بارون در توسعه نمودار تجارت شده‌اند.

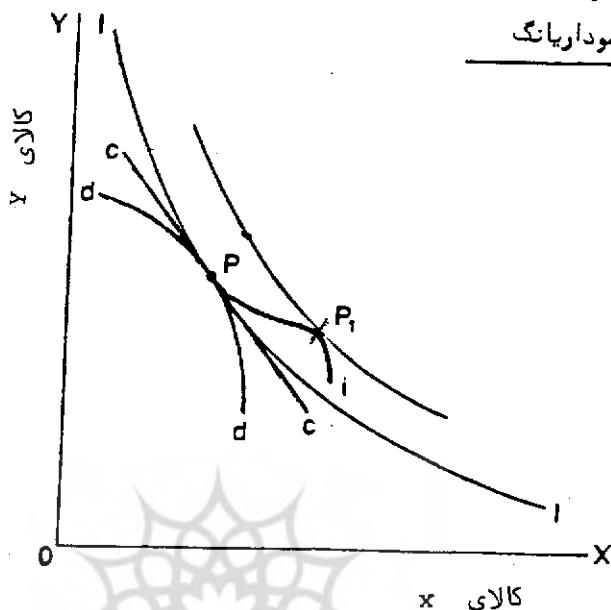
### آلین آ. یانگ (Allyn A. Young)

بعد از فیشر و بارون، کاربر روی نمودار کندشد. در خلال بیست سال بعدی (یعنی بین سالهای ۱۹۲۹ - ۱۹۰۹) فقط یک حالت جدیدی از نمودار در نوشته‌ها ظاهر شد که نسبت به قبلی‌ها ناقص‌تر بود. در یک نالنگاری آشکار از سهم‌های فیشر و بارون، آلین یانگ در ضمیمه مقاله مشهورش که در مجله اقتصادی ۱۹۲۸ تحت عنوان "بازدهی‌های افزایشی و پیشرفت اقتصاد" چاپ رسید یک حالت اقتصاد بسته‌ای از نمودار را عرضه کرد که بنابر خودش مستقیماً از پارتو انتباس نموده است (به شکل شماره ۴ مراجعه کنید). یانگ نمودارش را در تشرییح مزیت نسبی و یا منافع حاصل از مبادله بکار نگرفت. با وجود این او شاستگی شناخت راحداً قلی به سه دلیل دارد. در تعریف فاشیب مرز تولید (منحنی هزینه‌های برابر) که به انگر هزینه فرصتی تولید یک واحد اضافی از هر کدام از کالاهای بر حسب مقداری از کالای دیگر که باستی از دست داده شود است، یانگ این تعریف را در سال پیشتر از گاتفرید هایبرلر عنوان نموده بود. هم‌چنین او بهتر از اسلام‌آف خود توصیف کرده منحنی مقعر افزایشی بودن هزینه فرصتی منحنی خطی ثابت بودن هزینه، و منحنی محدب کاوشی بودن هزینه رامنعکس می‌کند. نهایتاً، او مشخص کرد چگونه بازدهی‌های افزایشی در یک صنعت ممکن است بخش محدودی را به منحنی مقعری که باستی باشد معرفی نماید. در این‌رواستا بود که او ثبات تعادلی اقتصاد بسته را تحت شرایط افزایشی، ثابت و کاوشی هزینه‌ها مورد بحث قرار داد. او بدروستی متوجه شد که ثبات در تمام حالات تأمین می‌شود مشروط براینکه منحنی‌های بی تفاوتی اجتماعی از تحدب بهشتی نسبت به منحنی مرز (امکان) تولید بخوردار باشد.

در خصوص منحنی‌های بی تفاوتی اجتماعی، (یانگ) متوجه شد که مکانشان در نمودار براین فرض است که توزیع درآمد ثابت است درحالیکه در حقیقت توزیع و نقشه بی تفاوتی با حرکت بمروری مرز تولید تغییر می‌کنند. به بیان دیگر، یک تخصیص مجدد تولید از کالای X به کالای Y در آمده از تولید کنندگان X به تولید کنندگان Y مواجه می‌شود توزیع مجدد نموده و بنابراین نقشه بی تفاوتی را انتقال می‌دهد. باین دلیل او فکر می‌کرد که چنین منحنی‌هایی باستی بمانند یک وسیله تشریحی و ترسیمی بکار گرفته شوند.

شکل ۴

نموداریانگ



منحنی‌های  $dd$  و  $cc$  موزهای تولیدی هستند که به ترتیب  
نشانگر افزایشی و ثابت بودن هزینه‌ها هستند. منحنی  $cpi$  و  $dipi$   
مواردی را نمایان می‌کنند که برروی بخشی از موز تولید کاهشی بودن  
هزینه‌ها غالب است. نقطه مماس آنها با منحنی‌های بی‌تفاوتی  $II$ ،  
و غیره، تعادل در نقطه  $P$  در مورد مجموعه اول و در  $P_1$  در مورد.  
مجموعه دوم را حاصل می‌کنند. منبع: یانگ (۱۸، صفحه ۵۴۰).

تا بصورت یک مفهوم کاملاً دقیق، بحث یانگ از نظر زمانی بر بحث‌های لرنر (Lerner) و یعنی برگن تقدم داشت، هر دو آنها کاهشی بودن هزینه‌ها را تجزیه و تحلیل کردند، و واینسر (Viner) مفهوم نقشه‌های بی‌تفاوتی جامعه را مورد انتقاد قرار داد.

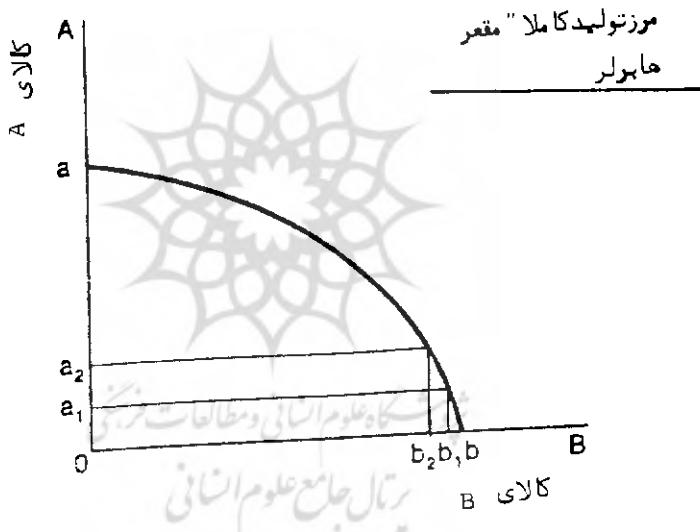
(Gottfried Haberler) کاتفریده‌ابرلر

حال متوجه شده‌ایم که چگونه فیشر نمودار را در سال ۱۹۰۷ ابداع کرد، چگونه

پارون در سال ۱۹۰۸ آنرا به حوزه تجارت بین‌الملل تعمیم داد، و چگونه یانگ در سال

۱۹۲۸ نمودار را درمورد اقتصاد بسته‌ای به کار گرفت . معهدا ، در سال ۱۹۳۵ اکاتفرید هابرلر در مقاله‌خویش که مرتبط با هزینه نسبی بود ، کاری را انجام داد که هیچ‌کدام از اسلاف او انجام نداده بودند .<sup>۶</sup> هابرلر یک منحنی اکیدا "مقرر امکان تولید را به نظریه تجارت بین‌الملل وارد کرد که نشانگر نزولی بودن بازدهی‌ها و افزایشی بودن هزینه‌ها در تولید هر دو کالا می‌باشد ( به شکل شماره ۵ مراجعت کنید ) . فیشر ویانگ ، البته با چنین منحنی‌های تبدیل کار کرده بودند ، اما نه در زمینه نظریه تجارت بین‌الملل . بارون ، به وجه دیگری ، منحنی‌های تبدیل را در تجزیه و تحلیل تجارت خارجی مورد استفاده قرار داده بود . اما منحنی‌هایی که او بکار گرفت کاملاً " مقرر نبودند .

شکل ۵



تغیر منحنی  $ab$  نشان می‌دهد که افزایش‌های متواالی واحدی در یک کالا ایجاد می‌کند که کاهش‌های بیشتری بطور تصادعی در کالای دیگر صورت گیرد . هزینه فرصتی هر کالائی هم چنانکه مقدار بیشتری از آن تولید می‌گردد ، افزایش می‌یابد . منبع : هابرلو ( ۶ ، صفحه ۱۰ ) .

۶ - به ترجمه انگلیسی مقاله سال ۱۹۳۵ هابرلر از زبان اصلی آلمانی آن به منبع شماره ۶ مراجعت کنید . هم چنین نمودار هابرلر و تجزیه و تحلیل اساسی او در فصل ۱۰ کتابش "نظریه تجارت بین‌الملل " و کاربردهایش . دوسياستتجاري ( ۱۹۳۶ ) " ظاهر می‌گردد .

هم چنین اسلاف‌های برتر بطور کافی دلایل برای شکل مقرر منحنی را توصیف نکردند. آنها چنین تقدیر را به نزولی بودن بازدهی‌ها و افزایشی بودن هزینه‌ها نسبت دادند بدین اینکه نیروهایی که سبب این پدیده می‌شوند را تشریح کنند. ممکن است، های برتر با استعداد گرفتن از مفهوم عوامل تولید ویژه و غیر ویژه علت تقدیر منحنی را توصیف کرد. عوامل ویژه را چنین تعریف می‌کند که عواملی هستند که مرتبط با یک صفت خاص موده و مستعد برای تولید کالای دیگر نیستند. از سوی دیگر عوامل غیر ویژه آن عواملی هستند که برآحتی و آزادانه قابل انتقال بهر صنایع می‌باشد و بطور یکسان مستعد برای تولید هر دو کالا می‌باشد.

با کارگیری یک مدل سه عامل تولیدی و دو کالائی، او فرض کرد که تولید هر کالا نهاد به یک عامل ویژه دارد که منحصر است در تولید آن. بکار گرفته می‌شود و یک عامل غیر ویژه که بطور مشترک با صفت (کالای) دیگر سهیم می‌شود. با ترکیب مقادیر افزایشی از عامل غیر ویژه با مقدار ثابتی از عامل ویژه‌ها تولید بیشتری از هر کدام از کالاهای صورت گیرد. موجب کاهشی بودن افزایش‌های محصول می‌شود، یعنی، نزولی بودن بازدهی تحقق می‌یابد. پنابراین مقداری از یک کالا از دست داده شود تا مقدار کافی منابع غیر ویژه جهت تولید یک واحد اضافی از کالای دیگر آزاد گردد باقی افزایش باید هم چنانکه تولید (محصول) کالای اخیر الذکر افزایش می‌یابد. های برتر متوجه این امر نیز شد که، چنین نتیجه‌ای بایستی رخداد، حتی اگر همه منابع، با وجود متحرک بودن آنها، بطور یکسان مستعد برای اشتغال های متفاوت نبودند. برای مثال، موجودی ثابت منابع تولید کشوری را تصور کنید که از ابتداء تمام آن در تولید کالای A بکار گرفته شده، بخشی از منابع استعداد بهتری در تولید کالای B دارد، مثلاً کسی ممکن است فکر کند که زمین کوهستانی مناسبت بهتری جهت اسکی کردن یا معدن کاری دارد تا کشت گندم. انتقال چنین منابعی به تولید B در آغاز نتایجی بصورت افزایش زیاد در محصول آن کالا با هزینه از دست دادن مقدار کمتری از A را حاصل می‌کند. اما فراتر از نقطه‌ای، به قول، توسعه مداوم B انتقال منابع کم و کمتر مستعد در تولید B و بیشتر مستعد در تولید A را ایجاد می‌کند. در آن نقطه هزینه‌های فرصتی B بر حسب مقادیر از دست داده شده A افزایش می‌یابد. نتیجتاً، های برتر اظهار کرد که، هر حالتی از تبدیل، یک منحنی کاملاً "مقرر را تسلیم می‌کند که در طول آن هزینه فرصتی نهائی یک کالا بر حسب کالای دیگر در تمام فوائل منحنی مداوماً" افزایش می‌یابد.

پلاخره، هایبرلر بستر از هر کدام از اسلام خود جایگاه منحنی تبدیل را در تئوری مزیت نسبی تشریح کردند. همراه با شرایط تقاضا (منحنی های بی تفاوتی) نقطه ای از تولید اقتصاد و بنابراین هزینه های نسبی کالا را در غیاب مبادله تعیین می کنند. بر اساس فرضی که قیمتها مساوی با هزینه ها هستند، آن منحنی های قیمت های نسبی کالاها را نیز تعیین می کنند. تقاضتها در این هزینه های نسبی خود انتکائی و قیمتها میان ملل مزیت های نسبی را منعکس می کنند که خود موجب می شوند تجارت متقابل "بامزیت گردد. هنگامیکه مبادله بر اساس نسبت قیمت تعادلی جهانی رخ دهد هر کشوری کراپش به تخصصی کردن در تولید کالائی از خود نشان میدهد که دارای مزیت نسبی است. همانطوری که آن (کشور) چنین عمل می کند، به رحالت افزایشی بودن هزینه های فرصتی را می بذیرد. تخصص تاقدهای ادامه می یابد که در آن هزینه فرصتی نهایی برابر با قیمت های جهانی گردد، یعنی، تا نقطه ای که در آن منحنی تبدیل فقط میان برخط قیمت جهانی است. هر ملتی (کشوری) آنگاه در طول آن خط قیمتی مبادله می نماید، به صدور کالائی بامزیت نسبی در معاوضه با سایر کالاها ادامه می دهد تا اینکه به نقطه حد اکثر رضامندی نایسل آید.

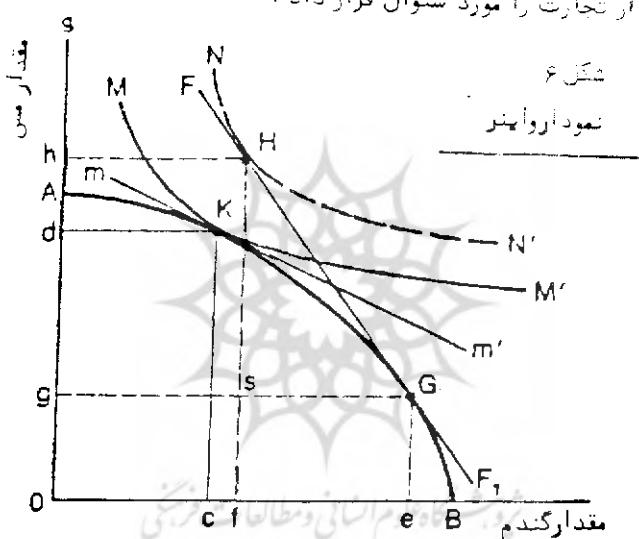
تجزیه و تحلیل هایبرلر اثر روشنگرانه ای را بر معاصر ینش داشت. در یک تداوم سریع جسکوب واینر، آبالرنر و وسیلی لئونتیف منحنی مقرر تبدیل او (هایبرلر) را با منحنی های بی تفاوتی اجتماعی جمیت حصول نمودار اصلی نظریه پرداز تجاری ترکیب کردند. هر کدام از این نویسندها، به رحالت نمودار را برای استفاده های تقریباً "تفاوت، بطوریکه ذهلاً" تشریح می شود بکار گرفتند.

### جسکوب واینر (Jacob Viner)

تمپیر واینر از نمودار تجارت، که در طی یک سخنرانی در مدرسه اقتصادی لندن در زانویه سال ۱۹۳۱ عرضه شد ولی تا ظهور آن در سال ۱۹۳۷ نتو آثار خویش تحت عنوان "مطالعاتی در نظریه تجارت بین الملل" بچاپ نرسید، این نمودار تعادل کشور واحدی را قبل و بعد از مبادله نشان می دهد (به شکل شماره ۶ مراجده کنید). قبل از مبادله، کشور در نقطه  $K$  که بر روی بالاترین منحنی بی تفاوتی قابل حصول و میان برمز تولید است، تولید و مصرف می کند. هنگامیکه نمودار تحت شرایط فرصت مبادله در نسبت قیمت جهانی که متفاوت از نسبت قیمت خود انتکائی است عرضه شد - این تفاوت از طبق شیوهای خطوط  $FF_1$  و  $mm'$  مشخص شده است - کشور تولید را به نقطه  $G$

استقرار می‌دهد و آنکه در طول خط فیمت جهانی مبادله می‌نماید این بطوریکه  $GS$  مقدار گندم را برای واردات  $SH$  مقدار ازمس صادر می‌کند. با انجام این عمل، مصرف را به ترکیب کالای  $A$  که بر روی منحنی بی‌تفاوتی بالاتری نسبت به ترکیب خود اتكائی  $K$  که قبلاً از مبادله مصرف می‌شد، می‌رساند.

بجز تغیر محسوبی امکان تولید، نمودار واینتر، علاوه بر شیوه نمودار بارون است. اما واینتر چیزی را انجام داد که نه بارون و نه کسی دیگر ندان زمان انجام داده بود. او در تنظیم نمودار به جند نقص منطقی مشخصی اشاره کرد و اهمیت نمودار در نشان دادن منافع حاصل از تجارت را مورد سوال قرار داد.



باتوجه به فرستاده در قیمت‌های جهانی که مستتر در شیب خط  $FF_1$  می‌باشد، اقتصاد تولید را از ترکیب خود اتكائی  $K$  به ترکیب  $G$  انتقال داده که بعداً "باترکیب بروز  $H$  با صدور  $GS$  مقدار گندم برای واردات  $SH$  مقدار ازمس مبادله می‌نماید. منم : واینتر (۱۷، صفحه ۵۲۱).

بوجه او، برکمیودهای نقشه‌های منحنی بی‌تفاوتی جامعه و منحنی امکان تولید تاکید کرد. نقشه‌های بی‌تفاوتی جامعه مورد ظن واقع شدند زیرا آنها فرض ثابت بودن توزیع درآمد را در خود جای داده‌اند، در صورتیکه علاوه بر مبادله توزیع درآمد و بنابراین خود نقشه بی‌تفاوتی را تغییر می‌دهد. هم چنین منحنی امکان تولید ناقص تلقی شد زیرا

آن عرضه عامل تولید را کاملاً "بدون کشش فرض کرده در صورتیکه در واقعیت مقدار عرضه عوامل با تغییر قیمت شان تغییر می‌کنند. مبادله، با تغییر در قیمت‌های عوامل، مقدار بر عرضه عوامل و بنابراین خود منحنی امکان تولید را تغییر می‌دهد. مشکل فقط این نیود. هم چنین واپس خاطرنسان کرد که منحنی فرض بی‌تفاوتی عامل تولید در میان انواع استفاده‌ها را در خود جای داده در صورتیکه عوامل ممکن است اشتغالی را به اشتغال دیگر ترجیح دهند. بافرض اینکه عوامل در صنعتی که ترجیح‌خواهان است اشتغال یافتد و در آن صنعت به این عوامل به اندازه ارزش تولید نهائی آنان پرداخت می‌شود، آنها بایستی مبلغ بیشتری دریافت کنند تا نگزیره برای کار در صنعتی دیگر را داشته باشند. در آن صورت هزینه‌های عامل برای یک صنعت برابر عامل تولید از دست داده شده در سایرین نخواهد بود، و هزینه تأمین واحد اضافی در هر کدام از کالاهای با مقدار از دست داده شده کالای دیگر بطور دقیق اندازه‌گیری نمی‌شود.<sup>7</sup> نتیجه واپس خیلی مستقیم بود. رجحانهای شغلی و نتیجتاً تفاضل‌های پرداخت جبرانی سبب تفاوت میان قیمت‌های نسبی کالا و نسبت تولید‌های نهائی عوامل که در نسبت منحنی انتقال مستقر است، می‌گردد. به بیان دیگر، قیمت‌ها بناهای لزوماً "هزینه‌های فرصتی را آنطوریکه هایبرلر تصور می‌کرد معکوس کنند.

آنچه که معلوم شد اینست که انتقادهای تند و تیز واينو کمتر از حد تصور آثار تحریبی داشتند. زیرا که منحنی امکان تولید به تنها یک وسیله بسیار مفیدی بود تا ترک شود. علیرغم فروض محدود کننده‌اش، اساس شرایط عرضه کالای کشور اراده می‌گرفت. با این دلیل بود که نظریه پردازان تجارت نمودار و تفسیر اساسی هزینه فرصتی اش را نسبت به تفسیر هزینه واقعی مورد نظر واپس انتخاب (ترجیح دادند) کردند.

۲- ذکر مثالی این موضوع را تکمیل می‌کند. صنعت A به هر واحد از نیروی کار دستمزد حقیقی  $W_A$  برابر با بازدهی نهائی او پرداخت می‌نماید. اما همان واحد نیروی کار در صنعت B هزینه‌ای برابر با  $W_A + d$  خواهد داشت، بطوریکه  $d$  عبارت از تفاضل دستمزد یا حق پرداختی است که زیانهای غیر پولی (نارضامندی ذهنی) ناشی از کار در صنعت B را جبران می‌کند. مشابهًا تولید نهائی نیروی کار در B برابر با ناخ دستمزدش در آنجا، یعنی  $W_A + d$  خواهد بود. اما همان واحد نیروی کار برای صنعت A فقط هزینه‌ای برابر با  $W_A$  خواهد داشت. بنابراین هزینه نیروی کار در صنعت A تولید از دست رفته اش در سایر کالا را بمقدار عامل  $d$  کمتر از حدگیری می‌کند. یعنی، هزینه‌ها حقیقی از هزینه فرصتی منحوف می‌شود.

### ابالرنسر (Abba Lerner)

برخلاف واینه ، ابالرنس نمودار تجارت را بدون انتقاد پذیرفت . او نمودار را جهت تشریح تعادل تجارت برای اقتصاد کل جهان در یک مدل دوکشوری بکاربرد .<sup>۸</sup> تشریح لرنر از نمودار، بطوریکه در مقاله مشهورش در سال ۱۹۳۲ در (مجله اقتصادی) اکونومیکا تحت عنوان " شرح نموداری از شرایط هزینه در تجارت بین‌الملل " عرضه شد، برداشت سه قدم ذیل را ایجاد نمود .

اول ، او منحنی انتقال جهانی را بطور بهینه با اضافه نمودن امکانات تولید ملى در نسبت‌های هزینه‌های بدست آورد . او این عمل را با حرکت دادن قطعه امکان تولیدی کشوری در طول (قطعه امکان تولیدی) کشوری دیگر چنان انجام داد که همیشه برابری شبیه‌ها یا نسبت‌های هزینه فرستی نهائی حفظ شدند (به شکل شماره ۷ مراجعه کنید ) . با این روش به مرز امکان تولید جهانی کار آئی دست یافت ، چیزیکه قبل " کسی انجام نداده بود .

دوم ، این مرز تولید جهانی را با منحنی بی‌تفاوتی یک جامعه جهانی درآمیخت که این منحنی را تلویحاً " با جمع کردن منحنی‌های مربوط به کشورهای مورد نظر ترسیم کرد (این نمودار توسط او نشان داده نشده است ) . نقطه مشترک معاس حاصل از دو منحنی نقاط تولید و مصرف جهانی و هم چنین رابطه مبادله تعادلی را تعیین می‌کند .

پلاخره ، وضعیت نقطه تولید هر کشور بعد از مبادله را طوری قرار داد که با حرکت دادن خط رابطه مبادله جهانی بموارد خودش بر منحنی‌های امکان تولید فردی (کشوری) معانی باشد . لوزن نقطه مصرف پا صادرات و واردات را مشخص نمود . امامت‌ذکر شد که هر دو کشور در صورت داشتن نقطه‌های بی‌تفاوتی متفاوت از مبادله‌نفع خواهند برد حتی اگر منحنی‌های تبدیل مقرر یکسانی را دارا بودند . تذکر ش نسبت به تشریح نموداری و سیلی لئونتیف در این مورد بخصوص از نظر زمانی پیشی داشت .

هم چنین او (لرنر) نشان داد هنگامیکه حداقل یکی از کشورها تحت شرایط بازدهی‌های افزایشی تولید می‌کند بطوریکه آن کشور دارای مرز تولید محدب است ، منحنی امکان تولید جهانی به چیز شباخت خواهد داشت . ریچارد ای . کیوز (R.E.Caves) با ظرفت تمام تجزیه و تحلیل لرنر را بشرح زیر خلاصه می‌کند :

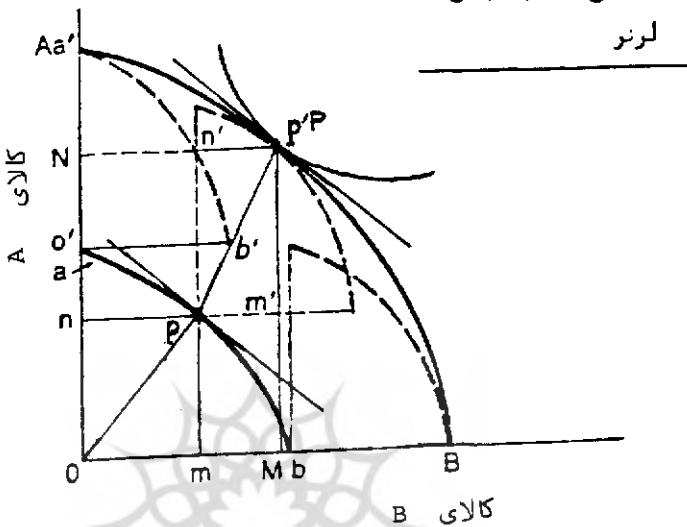
۸ - جهت آشنایی بیشتر در ارتباط با تجزیه و تحلیل لرنر به کارهای ماندن

۱۳ ، صفحات ۴۸-۱۴۲ ( وساموئلسن ( ۱۵ ، صفحه ۶۴۵ ) مراجعه کنید .

شکل ۷

منحنی تبدیل جهانی

لورن



حرکت قطعه تولید کشوری در طول (قطعه تولید) کشور دیگر، منحنی تبدیل جهانی  $AB$  را ترسیم می‌نماید. نمودار فوق ۳ حالت متوالی از قطعه تولیدی کشور دوم  $a'b'$  را نشان می‌دهد. هم چنانکه قطعه تولید کشور دوم در طول موز تولید کشور اول طه حرکت می‌کند نقطه مnas منحنی تبدیل و منحنی بی تفاوتی تعادل جهانی در نقطه  $P$  را بدست می‌دهد که توام با نقاط تولید کشورها بعد از مبادله، به ترتیب،  $n'$  و  $m'$  می‌باشد منبع: لورن (۱۱، صفحه ۹۰).

\* او اثبات کرد که حالت بازدهی‌های افزایشی تخصص کامل حداقل توسط یک کشور را ایجاد می‌کند. این حالت میتواند نه تنها وقتیکه منحنی‌های تبدیل هر دو کشور نسبت بمرکز محاسبه است درخ دهد، بلکه در حالتی که منحنی تبدیل یک کشور محاسب است و دیگری نرخ ثابت تبدیل را نشان می‌دهد، یا حتی تغیر نسبت بمرکز را، تابنجاییکه تحاسب یکی بیشتر از تغیر دیگری باشد نیز میتواند رخ دهد. بطور عادی نقاطی برروی منحنی تبدیل جهانی وجود خواهد داشت، جاییکه بیش از یک شیوه تخصصی بین‌المللی کارآ در آن امکان پذیراست. فرقی نمی‌کند کدامیک از کشورها کاملاً "جنبه تخصصی" بخود

می‌گیرد، حد اکثر کالا تولید خواهد شد. و بیشگی دیگر چنین نقطه‌ای اینست که اگر تغییری در سلیقه جهانی منجر به حرکت در ترکیب تولید جهانی گذشته شود، شیوه بهینه تخصص نیز ممکن است بطور قابل ملاحظه‌ای انتقال یابد.

### وسلی لئونتیف (Wassily Leontief)

سالی بعد از آنکه مقاله لرنر انتشار یافت، لئونتیف در مقاله‌اش تحت عنوان "استفاده از منحنی‌های بی‌تفاوت در تجزیه و تحلیل تجارت خارجی" تشریح لرنر از تعادل تجارت جهانی را تکمیل نمود. او این عمل را با ترسیم و تشریح نقاط مصرف بعد از تجارت هر دو کشور و ملت‌های تجاری که آن نقاط را با نقاط مرتبط تولید شان متصل می‌کند، انجام داد چیزیکه لرنر در انجام آن شکست خورده بود. برخلاف لرنر، معهداً، لئونتیف با منحنی امکان تولید جهانی و منحنی بی‌تفاوتی سلیقه کار نکرد. در عوض، او به منحنی‌های هر کشور تمرکز نمود، همان‌نها را در نمود او واحدی ترکیب کرد. با این ترتیب او قادر شد با بکارگیری این نمود از شان دهد که چگونه تجارت بطور همزمان بر هر دو کشور اثر می‌گذارد. انشان داد چگونه منافع از تجارت حاصل می‌گردد وقتیکه (۱) شرایط تولید به شهای و (۲) شرایط تقاضا به شهایی در میان کشورها تفاوت می‌کنند. در مرور اول، کشورها منحنی امکان تولید متفاوت اما نقشه‌های بی‌تفاوتی یکسانی دارند (به شکل شماره ۸ مراجعه کنید). در مرور دوم (که بوسیله لرنر پیش‌بینی شد)، منحنی‌های امکان تولید یکسان هستند و فقط نقشه‌های بی‌تفاوتی در میان کشورها تفاوت می‌کنند (به شکل شماره ۸ b مراجعه کنید).

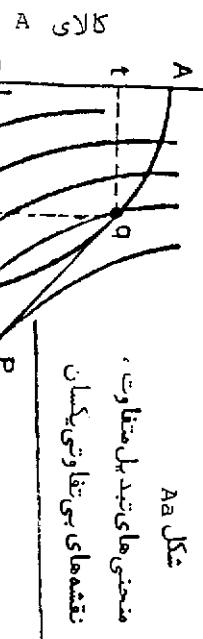
شکل شماره ۸ a وضعیت مورد اول را تشریح می‌کند. در این حالت کشور دارای منحنی تبدیل عموداً " طویل شده‌ای می‌باشد که در نقطه  $q_1$  تولید می‌نماید، جاییکه محصول ارزیابی شده براساس قیمت‌های جهانی حد اکثر می‌شود. آنگاه در طول خط قیمت نسبی  $qP_2$  مبادله می‌کند، مقدار  $qf$  از کالای A را در مقابل واردات  $fP_2$  از کالای B صادر می‌کند و در  $P_2$  مصرف می‌نماید، نقطه‌ایکه کشور قبل از تجارت قادر به دستیابی به آن نبود، یعنی وقتی که کشور محدود بمصرف بر روی منحنی امکان تولید خود بود. هم چنین کشور دیگر با تولید در بالاترین مقدار محصول ارزیابی شده‌اش در نقطه K نفع می‌جوید؛ در طول خط قیمتی  $KP_1$  مبادله می‌نماید، و در نقطه  $P_1$  که در آنسوی (بالای) مرز امکان تولید است مصرف می‌نماید.

### سودا رهای لیوتنیف

شکل Aa

منحنی های تبدیل متراحت،  
نمودهای بی تفاوتی بگسان

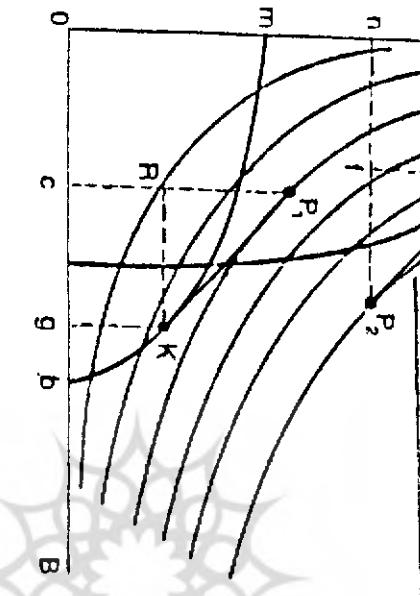
منحنی های بی تفاوتی متراحت  
نمودهای بی تفاوتی بگسان



منحنی های تبدیل متراحت،  
نمودهای بی تفاوتی بگسان

شکل Aa

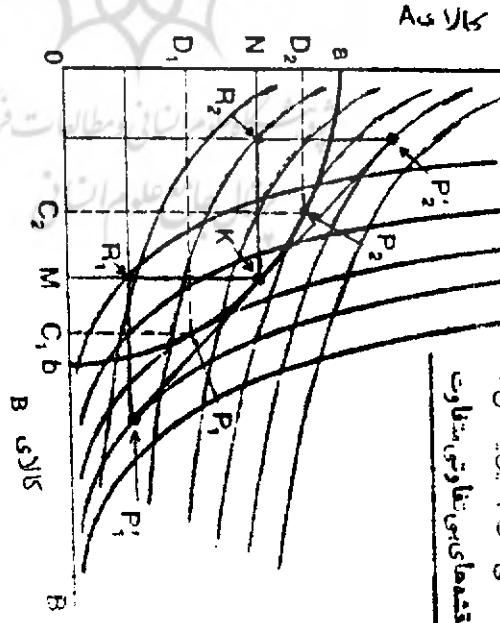
منحنی های تبدیل متراحت،  
نمودهای بی تفاوتی متراحت



### لیوتنیف

منحنی های تبدیل متراحت،  
نمودهای بی تفاوتی بگسان

شکل Aa



هر دو کشور در نقطه K تولید می کنند، بجزی قدر از KR<sub>1</sub> از A<sub>1</sub> برای B<sub>1</sub>، P<sub>1</sub> از B<sub>1</sub> برای A<sub>1</sub> و همچنانی از KR<sub>2</sub> از A<sub>2</sub> برای B<sub>2</sub>، P<sub>2</sub> از B<sub>2</sub> برای A<sub>2</sub> می کنند. دو کشوری می کنند، و همچنانی عادلی که بتوسله شیب مشترک خطوط qP<sub>1</sub> و qP<sub>2</sub> می شانند ادله می شوند یا بسته اینجا باشد که مطباتی تجارتی را سازد. منبع: لیوتنیف (۱۰، صفحات ۵۲۷-۵۲۸)

در ارتباط با شرایط تعادل ، لعونتیف شرح داد خطوط قیمتی که نقاط تولید و مصرف را بهم متصل می کنند بایستی دارای شیب و طول یکسانی برای هر دو کشور باشند . شرط اول تامین می کند که هر دو کشور با نسبت قیمت و یا رابطه مبادله یکسانی مواجهاند . شرط دوم تامین می کند که صادرات یک کشور با واردات کشور دیگر برابر است . به بیان دیگر ، شرایط فوق تامین می کنند که مثلاً تجارت  $P_1^{RK}$  و  $qfP_2$  یکسان هستند ، همچنانکه آن تساوی برای حصول تعادل بین المللی ضروری است .

هنگامیکه فقط شرایط تقاضا (نقشه های بی تفاوتی) تفاوت کند عمل تجارت هر دو کشور را قادر می نماید که در آنسوی (بریلای) توابع امکان تولیدشان مصرف کنند . نمودار دوم لعونتیف نشان میدهد که چرا : شرایط مختلف تقاضا نقاط تعادلی متفاوت پیش از مبادله ای را میدهد که بوروی منحنی امکان تولید قرار دارند . در این نقاط متفاوت ، اختلاف هزینه های نسبی با صرفه شدن تجارت را سبب می شود .

بنابراین قبل از مبادله کشور با منحنی های بی تفاوتی پوشیده باشند (تندتر) ابتدا در نقطه  $P_1$  بوروی منحنی امکان تولید خود مصرف و تولید می کند در حالیکه کشور دیگری چنین عمل را در نقطه  $P_2$  انجام میدهد . شیب های متفاوت منحنی های امکان تولید دو آن نقاط خود انتکائی نشان میدهد که هزینه های نسبی متفاوت در میان کشورها مبادله را سودمند می سازند . هنگامیکه مبادله در نسبت قیمت تعادلی که با شیب خط  $P_2 P_1$  مشخص شده رخ می دهد ، هر کشوری در نقطه  $K$  تولید و مبادرت به صدور کالائی می نماید که دارای (قبل از مبادله ) برتزی هزینه ای است . کشور اول  $KR_1$  از کالای  $A$  برای واردات  $R_1 P_1$  از کالای  $B$  صادر می کند ، نا در اثر این مبادله به نقطه مصرف  $P_1$  میرسد . مثاباً "کشور دیگر  $R_2 K$  از کالای  $B$  را در مبادله با واردات  $R_2 P_2$  از کالای  $A$  صادر می کند ، و در نقطه  $P_2$  که در آنسوی منحنی امکان تولیدش است مصرف می کند . علیرغم داشتن مرزهای تولید یکسان هر دو کشور از تجارت نفع می کنند . نمودار سال ۱۹۳۳ لعونتیف همه چیز را منعکس می کند و در نمودارهای گسترش یافته از سوی دانشمندان قبل از لعونتیف مطالب بیشتری نیز یافته می شود .

بطور خلاصه ، لعونتیف نمودار را به بالاترین مرحله از توسعه آن نا اوسط دهد ۱۹۴۵ رسانید و آنرا تا حد یک وسیله هندسی استاندارد وارد کتابهای درسی تجارت بین الملل کرد . آن نمودار انتیف بود . همان طوریکه یک صفحه مختصات کارتزین بیان می کند ، مسأله متقابل از تجارت و تجارت زیر پیش نمودار بین المللی برای هر دو کشور را بطور

همزمان نشان میدهد . به لحاظ اهمیتی که این نمودار دارد در کتابهای درسی بانفوذ اولیه‌ای چون "تجارت جهانی و سرمایه‌گذاری" (۱۹۵۱) دی . بی . مارش (D. B. Marsh) و "اقتصاد بین‌الملل" (۱۹۵۳) چارلز کیندلبرگر (Charles Kindleberger) وارد شد . حتی امروزه میتوان آنرا در کتابهای درسی عمده‌ای چون "تجارت جهانی و پرداختها" "از کیوزوجونس (Caves and Jones) و اقتصاد بین‌الملل جدید" از دبلیو . ای تیر (W. Ethier) یافت .

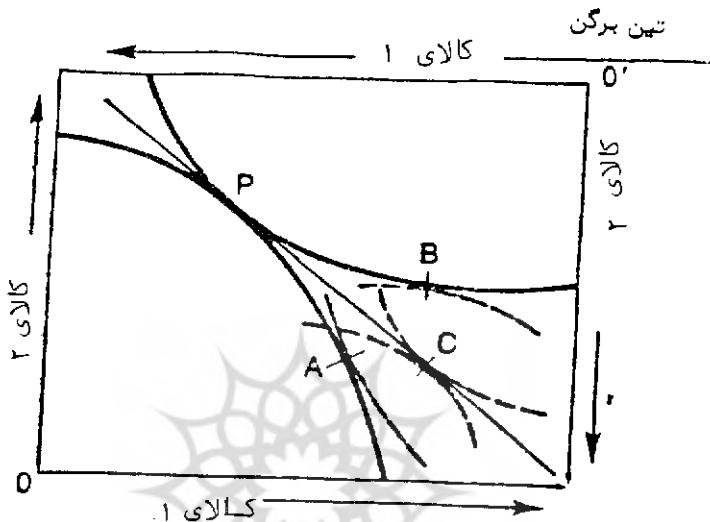
### جان تینبرگن (Jan Tinbergen)

تاسالهای ۱۹۴۵ نمودار لئونتیف در تشریح تعادل بین‌المللی تحت شرایط هزینه‌های افزایشی و بازارهای رقابتی روش استانداردی شده بود . که با یک بررسی کوتاه از سهم تینبرگن در سال ۱۹۴۵ این نکته آشکار میشود . برخورد تینبرگن در این مورد در هیچ راه اساسی از روشن لئونتیف فرق نمی‌کند . مانند لئونتیف نشان می‌دهد که یک اقتصاد بازرنقه معاس مرز تولید و خط قیمت جهانی تولید نموده و آنگاه در طول آن خط مبادله می‌کند تا به نقطه مصرفی حد اکثر رضامندی برسد (به شکل شماره ۱ مراجعه کنید) . و مانند لئونتیف نشان می‌دهد که نتایج مشابهی برای کشور دیگری که صادراتش بایستی برابر با واردات کشور اول و بالعکس باشد ، صادق است .

تینبرگن تجزیه و تحلیل لئونتیف را در دو جنبه فرعی گسترش می‌دهد . او امکان می‌دهد که منحنی‌های امکان تولید و نقشه‌های بی‌تفاوتی در میان کشورها تفاوت کنند . و او تعادل دوکشور را در یک نمودار جمعهای که در آن مرکز دستگاه مختصات کشور دوم بپروری قطعی از جعبه (مستطیل) او در مقابل مرکز دستگاه مختصات کشور اول وضع شده ، تشریح می‌کند (به شکل شماره ۹ مراجعه کنید) . اما اینها صرفاً "تفاوت‌های جزئی در نحوه عرضه هستند . نتایجی که او کسب می‌کند دقیقاً" با آنچه که در نمودار لئونتیف نشان داده میشود بکسان است .

نتها هنلا میکه او (تینبرگن) فروض لئونتیف در ارتباط با رفتار رقابتی و هزینه‌های افزایشی را رها می‌کند مقداری نتایج جدیدی را ارائه و بسط می‌دهد . سه حالتی را مورد ملاحظه قرار می‌دهد ، دو حالت از آنها نتایج معکوسی را حاصل می‌کنند . با این معنی که ، تجارت بهای بهبود بخشیدن ممکن است رفاه کشوری را بدتر کند . او ایندیا موردی رادر نظر می‌گیرد که هزینه‌های کاهشی در هر دو صنعت متداول بوده بطوریکه منحنی تبدیل نسبت به نقطه مرکز بهای مقصر بودن محاسب میشود . در این حالت نشان می‌دهد که

شکل ۹  
نمودار دوکشوری از تعادل  
تجارت جهانی



دستگاه مختصات کشور A براساس نقطه O و دستگاه مختصات کشور B براساس نقطه O در نمودار جمعه‌ای فوق طراحی شده‌اند. تعادل جهانی ایجاد می‌کند که هر دو کشور در نقاط مشترک مماسی چون P و C روی خط قیمت جهانی PC تولید و مصرف کنند. منبع: تین برگن (صفحه ۱۳۷، ۱۶).

تجارت تنها تعادل‌ها ثبات در تولید در نقاط انتهایی روی منحنی هستند که تخصص در یک کالا و یا کالای دیگر را می‌نمایند. کشور کدام کالا را به محض شروع تجارت آب و تولید می‌کند، بستگی به شب خط قیمت جهانی و شکل منحنی‌های بین‌تفاوتی هر کدام از انتخاب‌ها منانعی از تجارت را حاصل خواهد کرد.

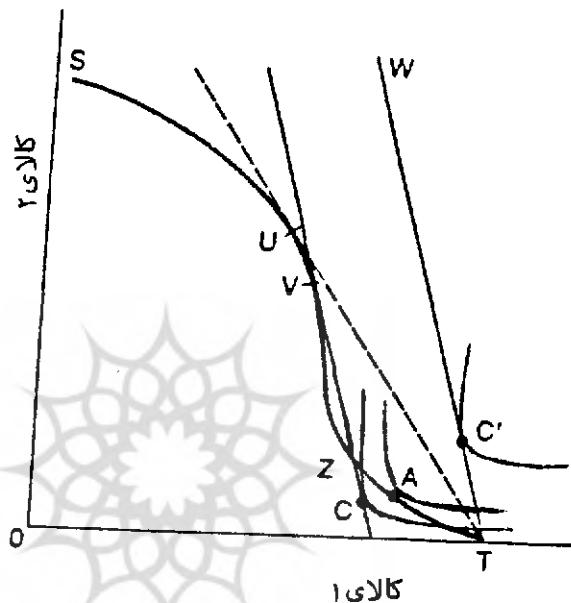
بعد موردی را ملاحظه می‌کند (قبل از توسط یانک ولنر مطرح شده بود) که در آن بهای کاهشی در یک صنعت و هزینه‌های افزایشی در دیگری متداول بوده بطوریکه منحنی تولید‌داری پخش‌های مقعر و محدب می‌باشد. او بحث می‌کند که در این مورد انتخاب تجارت آزاد ممکن است کوناه بینانه (انتخاب‌ها) نقاط تولید و مصرف را طوری انتخاب که رفاه خود را در مقایسه با وضعیت بدون تجارت بدتر کند (به شکل شماره ۱۵ مراجعه کنید). یا این معنی که، با توجه به نسبت قیمت جهانی که با شب خط VC مشخص شده،

اقتصاد نقطه تولید  $V$  و نقطه مصرف  $C$  را انتخاب می‌کند که نسبت به نقطه خود انکائی  $A$  پست‌تر است. اما او بعده " اشاره می‌کند این وضعیت براساس فرضی است که تولیدکنندگان و مصرف کنندگان قادر اطلاعات کامل از فرصتهای خود می‌باشند . در غیر اینصورت آنها ممکن است در نقطه  $T$  تولید کنند و در طول خط قیمتی  $TW$  (هم شبیه با  $VC$  ) مهادله نمایند تا به نقطه مصرفی  $C$  که برتراز نقطه خود انکائی است برسند . بالاخره موردی را معرفی می‌کند که در آن قیمت‌گذاری انحصاری در صنعتی که دارای مزیت هزینه نسبی می‌باشد قیمت‌های نسبی کالاهای رامنحروف می‌کند و سبب می‌گردد که کشور کالای غلط (اشتباهی) را تولید و صادر نماید ، یعنی کالائی که در آن کشور دارای زیان نسبی است . بسته به اینکه شکل نقشه منحنی‌های بین تفاوتی چگونه باشد ، اقتصاد ممکن است در وضعیت بهتر و یا بدتر از قبل از تجارت قرار گیرد .

این نتایج البته متفاوت از نتایج لئونتیف است . اما تینبرگن با همان ابزارهای هندسی به این نتایج دست یافت . برای اطمینان ، او شکل و وضعیت منحنی‌های نمودار را تغییر داد . اما ، با وجود موارد غیر عادی او منحنی‌ها را در مسیر استفاده سنتی آنها قرارداد تا تعادل بین المللی ومنافع (پا زیانهای) حاصل از تجارت را تشریح کند . از این حیث ، کار او سنتی را که از زمان تجزیه و تحلیل بارون نالئونتیف جریان داشت تداوم بخشد .

پژوهشگاه علوم انسانی و عالیات فرهنگی  
پرتابل جامع علوم انسانی

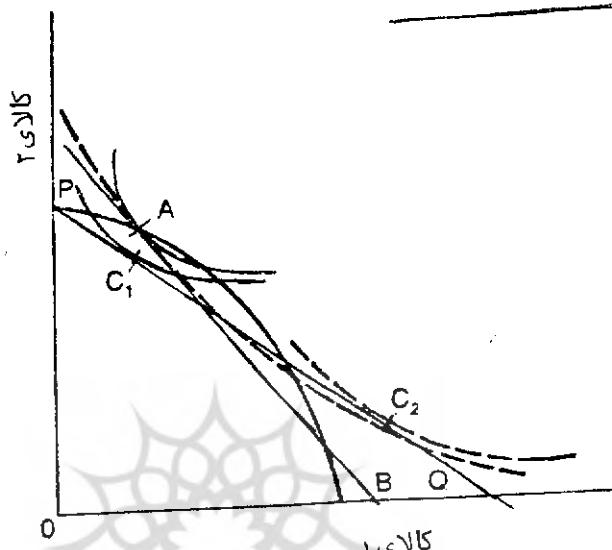
شکل ۱۰  
تعادل تجارت با  
منحنی تبدیل مختلف



اطلاعات ناقص و منحنی تبدیل مختلف (مکر - محدب) می‌توانند وضعیت کشورها تجارت را بدتر از وضعیت بدون تجارت سازند. در نسبت قیمت جهانی که با شبی خط  $VC$  نشان داده شده، اقتصاد در نقطه  $V$  تولید و در نقطه  $C$  مصرف می‌کند که برووی یک منحنی به تفاوتی پایین‌تری نسبت به نقطه خود انتకافی  $A$  قرار دارد. بالعکس، با اطلاعات کامل اقتصاد در نقطه  $T$  تولید و در نقطه  $C'$  مصرف می‌کند، و بوضوح نفعی را حاصل می‌نماید. منبع: تینبرگن (۱۶ صفحه ۱۳۲).

شکل ۱۱

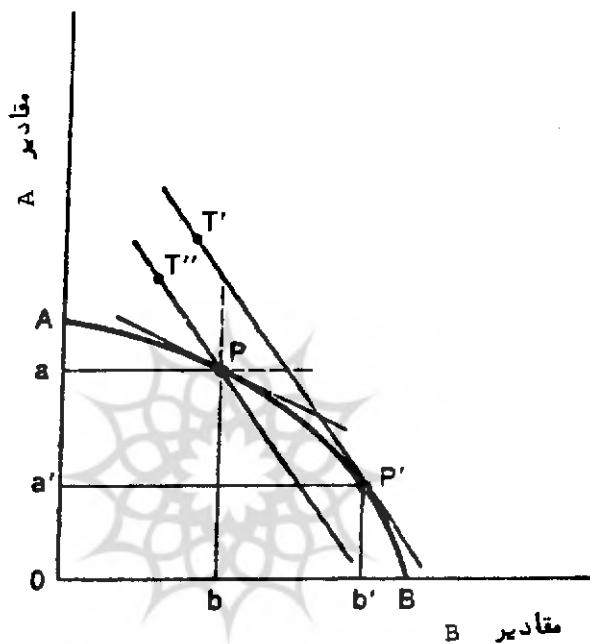
قیمت‌گذاری انحصاری در

صنعت با مزیت نسبی

قیمت گذاری انحصاری قیمت نسبی کالای ۱ (شیب خط  $AB$ ) را به بالای هزینه‌نهای نسی آن (شیب مرز تولید در نقطه خود اتکائی ) افزایش می‌دهد و موجب می‌گردد آن بنظر وسد که مزیت نسبی در کالای شماره ۲ قرار دارد در صورتی که در حقیقت مزیت نسبی در کالای شماره ۱ است . نتیجتاً "هنگامیکه تجارت در نسبت قیمت جهانی که با شیب خط  $PQ$  نشان داده شده آغاز گردد ، اقتصاد دو تولید کالای اشتباہی تخصص می‌باید ، در نقطه  $P$  تولید و در طول خط  $PQ$  مبادله می‌کند تا به نقاط  $C_1$  یا  $C_2$  که بستگی به موقعیت نقشه‌های بی‌تفاوتی دارد ، برسد . تجارت موجب زیان در مورد اول ( $C_1$ ) و نفع در مورد دوم ( $C_2$ ) می‌گردد . منبع : شین برگن (۱۶ ، صفحه ۱۳۶).

وضعیت نمودار از زمان تین برگن تا حال  
بعداز تین برگن ، در سال ۱۹۵۵ ها برلر نمودار را جهت تشخیص اجزاء مصرفی  
(مبادله) و تولیدی (تخصص) کل منافع حاصل از تجارت مورد استفاده قرار داده  
البته کل منافع عمارت از جهش از نقطه مصرف خود انتکائی به نقطه برتری که برروی  
(بالاترین قابل حصول) خط قیمت جهانی که درست مساں برهمنعني امکان تولید است ،  
می پاشد . از کل منافع ، نفع مصرف از فرصت م把手ه کردن ترکیب کالاهای قبل از تجارت  
در قیمت‌های جهانی سرچشمه می‌گیرد . ها برلر این نفع را بصورت حرکت از  $P$  به  $T^*$   
در طرز یک خط قیمتی جهانی که از نقطه مصرفی قهل از م把手ه عمور می‌کند ، نشان می‌دهد  
(به شکل شماره ۱۲ مراجعه کنید) . مضاف بر این ، نفع تولید است که از فرصت تولید  
کردن بالاترین مجموعه ارزیابی شده از کالاها سرچشمه می‌گیرد که در قیمت‌های جهانی  
اندازه‌گیری می‌شود . ها برلر این نفع را بصورت حرکت از  $T^*$  به  $A$  نشان میدهد که آن حاصل  
می‌گردد . وقتیکه اقتصاد ترکیب محصولی را تولید می‌کند که هزینه فرصتی نهائی اش  
درست هر ابر با رابطه م把手ه جهانی است .  
منظور ها برلر از تشریح اش این است که : از دو منبع نفع ، م把手ه و تخصص ، اولی  
اساسی است . برای اینکه همانطوریکه نمودار نشان می‌دهد ، م把手ه حتی در غیاب تخصص  
منافعی را حاصل می‌نماید (با این معنی که ، در غیاب تغییر تولید) . اقتصاد فقط ترکیب  
خود انتکائی داده شده اش را برای ترکیب هر توی در قیمت‌های جهانی م把手ه می‌کند . بر عکس ،  
تخصص بدون م把手ه نفعی را حاصل نمی‌کند . برای اینکه آن صرف نمی‌کند بالاترین  
ترکیب محصول ارزیابی شده در قیمت‌های جهانی تولید شود هنگامیکه امکان م把手ه در آن  
قیمت‌های است . در چنین مواردی ترکیب خود انتکائی ترجیح داده می‌شود . بر عکس ، تخصص  
بدون تجارت زیانهای را حاصل می‌کند درحالیکه یک اقتصاد بسته در تمام کالاهای (متتنوع)  
می‌پایست خود کفا پاشد . بطور خلاصه ، م把手ه شرط لازم و کافی برای حصول منافع از  
تجارت است تا تخصص .

شکل ۱۲  
مناقع حاصل از تجارت و  
هابلو



نفع مصرف (مبادله) باجهش از  $P$  به  $T'$  نشان داده شده بصورتیکه اقتصاد توکیب خود اثکانی اشد اینوای یک توکیب بروت در قیمت های جهانی سوا په می کند . نفع تولید (تخصص) باجهش بیشتر به نقطه  $T'$  نشان داده میشود که آن وقتیکه اقتصاد توکیب محصول  $P$  که بالاترین ارزش در قیمت های جهانی را دارد تولید و مبادله می کند ، حاصل می گردد . مبادله حتی در همیاب تخصص نفعی را به بار می آورد . منبع : هابلو (۸ ، صفحه ۳۸).

تشریح هاپرلرتوانی و استعداد نمودار آبه انتہان رسانید . استفاده های جدیدی برای آن یافته شدند . خود هاپرلر در سال ۱۹۵۰ نمودار را مجدداً " ہکارگرفت تا دلیل (ادعای) صنعت نو پا برای حمایت را توصیف کند . در سال ۱۹۵۲ جیمز مید (James Meade) آنرا بکارگرفت تا منحنی های بی تفاوتی تجارت را بدست آورد که در تجزیه و تحلیل های پیشرفته نموداری (هندسی) تجاري استفاده می شود . هری جانسون (Harry Johnson) در سال ۱۹۶۴ نمودار را برای تشریح اهداف غیر اقتصادی تعرفه ها ہکار گرفت . جگدیش باگواتی (Jagdish Bhagwati) در سال ۱۹۵۷ نمودار را ہکار گرفت تا آثار توسعه تکنولوژی در رابطه مبادله و رفاه ملی را نشان دهد . رابرت مندل (Robert Mundell) در سال ۱۹۵۷ نمودار را ہکار گرفت تا نشان دهد چگونه حرکت بین المللی عامل آثار حمایتی تعرفه ها را خنثی می کند . هاپرلر در سال ۱۹۵۵ ، باگواتی و راما سوامی (Ramaswami) در سال ۱۹۶۳ ، وجانسون در سال ۱۹۶۵ نمودار را ہکار گرفتند تا انحرافات بازار داخلی (تفاوت های میان هزینه های نهایی عمومی و خصوصی) را که از صرفه جویی ها و زیان های خارجی و قیمت های عامل سخت (اعظاف ناپذیر) حاصل می گردند ، تجزیه و تحلیل کنند . آنها نشان دادند که بهترین اصلاح کننده تعرفه نیست بلکه مالیات ها و حمایتها (سبسیدها) در پیشی که در آن انحرافات پدید می آیند ، می باشد .

در تمام این موارد استفاده های نمودار توانی و قابلیت انتباشت را باشیت رسانید ، به اندازه ایکه نظریه برداران تجاري بدون شک آنرا بارها و بارها ہکار خواهند گرفت . هنگامیکه آنها نمودار را ہکار می گیرند ، دین بزرگی از مرتب حق شناسی را به پیش کسوتنی که این ابزار قوی را توسعه داده اند مدیون خواهند شد . حتی امروزه ، اگر شخصی نمودار را دریابد منطق مزیت نسبی و منافع حاصل از تجارت را نیز درک خواهد کرد .

1. Baldwin, R.E. "Gottfried Haberler's Contribution to International Trade Theory and Policy". *Quarterly Journal of Economics* 97 (February 1982): 141-48.
2. Barone, E. *Principi di economia politica*. Roma: Tipografia Nazionale di G. Bertero, 1908.
3. Caves, R.E. *Trade and Economic Structure*. Cambridge, MA.: Harvard University Press, 1960.
4. Fisher, I. *The Rate of Interest*. New York: Macmillian Co., 1907.
5. \_\_\_\_\_ *The Theory of Interest*. New York: Macmillian Co., 1930.
6. Haberler, G. "The Theory of Comparative Costs and Its Use in the Defense of Free Trade". *Weltwirtschaftliches Archiv* 32 (July 1930): 349-70. As reprinted in *Selected Essays of Gottfried Haberler*, edited by A.Y.C. Koo. Cambridge, MA.: MIT Press, 1985, pp. 1-19.
7. \_\_\_\_\_ *The Theory of International Trade, with Its Applications to Commercial Policy*. London: William Hodge & Co., 1936.
8. \_\_\_\_\_ "Some Problems in the Pure Theory of International Trade". *Economic Journal* 60 (June 1950): 223-40. As reprinted in *Selected Essays of Gottfried Haberler*, edited by A.Y.C. Koo. Cambridge, MA.: MIT Press, 1985, pp. 37-54.
9. Hirshleifer, J. "On the Theory of the Optimal Investment Decision." *Journal of Political Economy* 66 (August 1958): 329-52.

10. Leontief, W.W. "The Use of Indifference Curves in the Analysis of Foreign Trade". *Quarterly Journal of Economics* 47 (May 1933): 493-503. As reprinted in *International Trade, Selected Readings*, edited by J. Bhagwati. Harmondsworth, England: Penguin Books, 1969, pp. 21-29.
11. Lerner, A.P. "The Diagrammatical Representation of Cost Conditions in International Trade". *Economica* 34 (August 1932): 346-56. As reprinted in his *Essays in Economic Analysis*. London: Macmillan Co., 1953, pp. 85-100.
12. Maneschi, A., and W.O. Thweatt, "Barone's 1908 Representation of an Economy's Trade Equilibrium and the Gains from Trade". *Journal of International Economics* 22 (May 1987): 375-82.
13. Mundell, R. "Abba Lerner and the Theory of Foreign Trade." In *Theory for Economic Efficiency: Essays in Honor of Abba P. Lerner*, edited by H.I. Greenfield, A.M. Levenson, W. Hamovitch, and E. Rotwein. Cambridge, MA.: MIT Press, 1983.
14. Samuelson, P.A. "A.P. Lerner at Sixty." *Review of Economic Studies* 31 (1964): 169-78.
15. ———. "Irving Fisher and the Theory of Capital". In *Ten Economic Studies in the Tradition of Irving Fisher*. New York: J. Wiley, 1967, pp. 17-37.
16. Tinbergen, J. "Professor Graham's Case for Protection" In Appendix I of his *International Economic Co-operation*. Amsterdam: Elsevier, 1945. Reprinted as

- "International Trade under Variable Returns in a Very Simple Model" in Appendix II of his International Economic Intergration. 2d ed., rev. Amsterdam:Elsevier, 1965, pp. 126-37.
17. Viner, J. Studies in the Theory of International Trade. New York: Harper & Brothers, 1937.
18. Young, A.A. "Increasing Returns and Economic Progress." Economic Journal 38 (December 1928): 527-42.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتابل جامع علوم انسانی